



WATERFOR
SOLARFOR



PRECHOD S O-KRÚŽKAMI S VONKAJŠÍM ZÁVITOM

Vonkajší prechod s O-krúžkami poniklovaný bez nutnosti výroby príruby na rúrke CSST:

- A: rýchlospojka na rúrky CSST utesnenie 2x EPDM O-krúžok, 1x fixačný krúžok
- B: vonkajší závit (ISO 228 G) na pripojenie na akýkoľvek systém (rúrka, armatúra).

Vsuvka a matica sú súčasť balenia.



A

MALE CONNECTION FITTINGS WITHOUT FLANGING

Nickel plated brass fittings for the connection of CSST tubes (without flanging) to female thread ends:

- A: fast coupling for CSST tubes for water or thermal solar (high temperatures);
- B: ISO 228 G male thread for the connection to a female threaded end.

KÓD – EMTOP CODE – PSP	ČIAROVÝ KÓD BAR CODE	DN	ZÁVIT THREAD	BALENIE PIECES	€ / ks	€ / BALENIE € / PACK.
1013202 (F0001-01351)		12	G 1/2	1	5,30	5,30
1013203 (F0010-001352)		12X	G 1/2	1	6,20	6,20
1013204 (F0001-01353)		15	G 3/4	1	6,50	6,50
1013205 (F0001-01354)		20	G 1	5	13,10	13,10

PRECHOD S O-KRÚŽKAMI S VNÚTORNÝM ZÁVITOM

Vnútný prechod s O-krúžkami poniklovaný bez nutnosti výroby príruby na rúrke CSST:

- A: rýchlospojka na rúrky CSST utesnenie 2x EPDM O-krúžok, 1x fixačný krúžok;
- B: vnútorný závit (ISO 228 G) na pripojenie na akýkoľvek systém (rúrka, armatúra).

Vsuvka a matica sú súčasť balenia.



A

FEMALE CONNECTION FITTINGS WITHOUT FLANGING

Nickel plated brass fittings for the connection of CSST tubes (without flanging) to male thread ends:

- A: fast coupling for CSST tubes for water or thermal solar (high temperatures);
- B: ISO 228 G female thread for the connection to a male threaded end.

KÓD – EMTOP CODE – PSP	ČIAROVÝ KÓD BAR CODE	DN	ZÁVIT THREAD	BALENIE PIECES	€ / ks	€ / BALENIE € / PACK.
1013212 (F0001-01355)		12	G 1/2	1	5,50	5,50
1013213 (F0010-001356)		12X	G 1/2	1	6,10	6,10
1013214 (F0001-01357)		15	G 3/4	1	7,80	7,80
1013215 (F0001-01358)		20	G 1	1	12,30	12,30

SPOJKA S O-KRÚŽKAMI

Vnútný prechod s O-krúžkami poniklovaný bez nutnosti výroby príruby na rúrke CSST).

Utesnenie 2x EPDM O-krúžok, 1x fixačný krúžok.

Vsuvka a matice sú súčasť balenia.



CONNECTION FITTINGS BETWEEN CSST TUBE WITHOUT FLANGING

Nickel plated brass fittings for the connection between CSST tubes (without flanging) for water or thermal solar (high temperatures).

KÓD – EMTOP CODE – PSP	ČIAROVÝ KÓD BAR CODE	DN	BALENIE PIECES	€ / ks	€ / BALENIE € / PACK.
1013222 (F0001-01359)		12	1	pripravujeme	
1013223 (F0010-001360)		12X	1	pripravujeme	
1013224 (F0001-01361)		15	1	pripravujeme	
1013225 (F0001-01362)		20	1	pripravujeme	

PRECHOD S O-KRÚŽKAMI S VONKAJŠÍM ZÁVITOM

Vonkajší prechod s O-krúžkami poniklovaný bez nutnosti výroby príruby na rúrke CSST:

- A: rýchlospojka na rúrky CSST utesnenie 2x NBR O-krúžok, 1x fixačný krúžok
 - B: vonkajší závit (ISO 228 G) na pripojenie na akýkoľvek systém (rúrka, armatúra).
- Vsuvka a matica sú súčasťou balenia.

**A****MALE CONNECTION FITTINGS WITHOUT FLANGING**

Nickel plated brass fittings for the connection of CSST tubes (without flanging) to female thread ends:

- A: fast coupling for CSST tubes for gas;
- B: ISO 228 G male thread for the connection to a female threaded end.

KÓD – EMTOP CODE – PSP	ČIAROVÝ KÓD BAR CODE	DN	ZÁVIT THREAD	BALENIE PIECES	€ / ks	€ / BALENIE € / PACK.
1023202 (F0001-01363)		12	G 1/2	1	5,70	5,70
1023204 (F0001-01364)		15	G 3/4	1	6,30	6,30
1023205 (F0001-01365)		20	G 1	5	12,60	12,60

PRECHOD S O-KRÚŽKAMI S VNÚTORNÝM ZÁVITOM

Vnútrotný prechod s O-krúžkami poniklovaný bez nutnosti výroby príruby na rúrke CSST:

- A: rýchlospojka na rúrky CSST utesnenie 2x NBR O-krúžok, 1x fixačný krúžok;
- B: vnútorný závit (ISO 228 G) na pripojenie na akýkoľvek systém (rúrka, armatúra).

**A****FEMALE CONNECTION FITTINGS WITHOUT FLANGING**

Nickel plated brass fittings for the connection of CSST tubes (without flanging) to male thread ends:

- A: fast coupling for CSST tubes for gas;
- B: ISO 228 G female thread for the connection to a male threaded end.

KÓD – EMTOP CODE – PSP	ČIAROVÝ KÓD BAR CODE	DN	ZÁVIT THREAD	BALENIE PIECES	€ / ks	€ / BALENIE € / PACK.
1023212 (F0001-01366)		12	G 1/2	1	6,80	6,80
1023214 (F0001-01367)		15	G 3/4	1	7,20	7,20
1023215 (F0001-01368)		20	G 1	1	13,00	13,00

SPOJKA S O-KRÚŽKAMI

Vnútrotný prechod s O-krúžkami poniklovaný bez nutnosti výroby príruby na rúrke CSST).

Utesnenie 2x NBR O-krúžok, 1x fixačný krúžok. Vsuvka a matice sú súčasťou balenia.

**A****CONNECTION FITTINGS BETWEEN CSST TUBES WITHOUT FLANGING**

Nickel plated brass fittings for the connection between CSST tubes (without flanging) for gas.

KÓD – EMTOP CODE – PSP	ČIAROVÝ KÓD BAR CODE	DN	BALENIE PIECES	€ / ks	€ / BALENIE € / PACK.
1023222 (F0001-01369)		12	1	pripravujeme	
1023224 (F0001-01370)		15	1	pripravujeme	
1023225 (F0001-01371)		20	1	pripravujeme	

**POTRUBIE CSST DN12 a DN12X
DN12 a DN12X CSST TUBES**

Nerezové vlnité ohybné potrubie CSST DN 12 a DN 12X majú rôzne veľkosti, najmä vnútorný a vonkajší priemer rúrky DN 12X je väčší než priemer rúrky DN 12. Preto musia byť použité správne spojovacie fittingy armatúry bez príruby:

The DN 12 and DN 12X CSST pliable corrugated tubes have different dimensions, in particular the internal and external diameter of the DN 12X tubes are larger than those of the DN 12 tubes. The correct connection fittings without flanging must therefore be used:

	Rúrka DN12 DN12 tubes	Rúrka DN12X DN12X tubes
1/2" prechod s vonkajším závitom / 1/2" male connection fittings	F0001-01351	F0001-01352
1/2" prechod s vnútorným závitom / 1/2" female connection fittings	F0001-01355	F0001-01356
1/2" spojka / 1/2" connection fittings	F0001-01359	F0001-01360